

NUMMER 7 • BONUSGESCHICHTE

Jam lima pagi

Ein Tag im Leben von Rina, von fünf Uhr morgens bis zum Abend: wer sie vor Sonnenaufgang anruft, warum alle in ihrem Café Kuchen bekommen und was passiert, wenn eine Kundin sagt, sie habe keinen Hunger.

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Das Café

Indonesisch

Online lesen & hören



Rina = ■ Nenek = ○ Budi = ▲ Ibu Sari = ● Intan = □
Pelanggan = Δ

Fünf Uhr morgens. Haus Nummer 7 ist dunkel, bis auf ein Fenster über dem Café.

Jam lima pagi. Semua orang di rumah tidur.

Bu Sari tidur, Miko tidur. Hanya Budi masih main di atas, pelan sekali.

Tapi Bu Rina sudah bangun. Dia sudah di kafe.

- Selamat pagi, kafe saya! Waktunya membuat roti.

Bu Rina membuat roti dan kue. Di kulkas ada tiga puluh telur, banyak susu, dan mentega.

Di dalam oven ada kuenya. Enak sekali.

Sechs Uhr. Das Telefon klingelt. Um diese Uhrzeit ruft nur eine Person an.

Jam enam pagi, telepon berbunyi.

- Halo? Nenek! Selamat pagi!

- Selamat pagi, Rina! Sudah membuat roti?

- Ya. Dan Nenek? Nenek juga belum tidur?

- Belum. Nenek juga membuat roti. Kita tidak tidur. Kita membuat roti!

Nenek Bu Rina tinggal di desa. Dia membuat roti setiap pagi.

- Kamu makan, Rina? Semua orang makan kue kamu. Dan kamu?

- Saya tidak lapar, Nek. Saya tidak punya waktu.

- Tidak lapar? Orang lapar tidak senang. Kamu tahu.

- Saya tahu. Karena itu, semua orang di kafe saya mendapat kue.

Sieben Uhr. Rina öffnet das Café. Draußen warten schon Leute.

Jam tujuh, Bu Rina membuka pintu. Orang sudah menunggu di luar.

- Selamat pagi! Silakan masuk!

Budi datang pertama. Dia main sepanjang malam. Dia lelah sekali.

- ▲ Pagi, Bu Rina... Teh, ya. Teh saja.

- Baik, Budi. Kamu tidak lapar. Kamu lelah. Ini secangkir besar teh.

Bu Rina tahu apa yang semua orang mau. Bu Sari menceritakan semuanya.

Dann kommt Sari herein, mit Intan, die auf dem Weg zur Schule ist.

- Selamat pagi, Bu Sari! Halo, Intan! Kalian mau apa?

- Teh hitam untuk saya, tanpa gula.

- Panekuk untuk saya! Sepuluh panekuk!

- Intan! Bukan sepuluh. Dua.

- Dua panekuk dengan mentega dan secangkir susu. Dan satu panekuk kecil untuk Miko.

Miko sudah duduk di kursi. Dia suka panekuk.

Acht Uhr. Das Café ist voll. Eine Frau in einem eleganten grauen Mantel eilt herein, das Handy in der Hand.

- △ Kopi, ya! Cepat! Saya terburu-buru.

■ Selamat pagi! Kopi dengan susu? Dengan gula?

△ Tanpa susu. Tanpa gula. Tanpa kue! Saya tidak lapar.

"Saya tidak lapar." Bu Rina tidak suka kata-kata itu.

■ Tidak lapar? Tapi Ibu lelah sekali. Ini kopinya. Dan kuenya gratis.

△ Tidak, terima kasih! Saya tidak punya waktu. Berapa harga kopi?

■ Dua puluh tiga ribu rupiah. Kuenya gratis.

Die Frau schaut auf den Kuchen. Sie nimmt einen Bissen. Dann noch einen.

△ Mmm... Enak sekali! Boleh satu lagi?

■ Tentu! Silakan duduk.

Ibu itu duduk dan makan. Dia tidak lelah lagi.

Abend. Der letzte Gast ist gegangen. Rina zählt das Geld und Miko sitzt im Fenster des Cafés.

Malam hari. Kafe itu kosong.

■ Hari ini delapan puluh orang! Semua orang mendapat kue.

Telepon berbunyi lagi. Bu Rina sudah tahu: Nenek.

○ Bagaimana, Rina? Kamu makan?

■ Ya, Nek! Sekarang saya makan. Roti dengan keju dan kue.

Dan Miko? Miko juga makan. Tentu, ikan.

■ Selamat tidur, Miko. Besok jam lima pagi lagi!

Neue Wörter

membuat roti	Brot backen
desa	Dorf
terburu-buru	in Eile
luar	draußen
pertama	erste; zuerst
menceritakan	eine Geschichte erzählen
kata-kata	Wörter
pelanggan	Kunde/Kundin

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER HAT DAS GESAGT?

Wer sagt das?

1 Selamat pagi, kafe saya! Waktunya membuat roti.

- ☐ A Nenek
- ☐ B Ibu Sari
- ☐ C Rina

Bedeutung: Guten Morgen, mein Café! Zeit zum Backen.

2 Selamat pagi, Rina! Sudah membuat roti?

- ☐ A Nenek
- ☐ B Budi
- ☐ C Rina

Bedeutung: Guten Morgen, Rina! Backst du schon?

3 Pagi, Bu Rina... Teh, ya. Teh saja.

- ☐ A Intan
- ☐ B Budi
- ☐ C Ibu Sari

Bedeutung: Morgen, Rina ... Tee, bitte. Nur Tee.

L2) RICHTIG ODER FALSCH?

Richtig oder falsch?

1 Bu Rina bangun pagi.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Frau Rina steht früh auf.

2 Nenek Bu Rina juga membuat roti.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Frau Rinas Großmutter backt auch Brot.

3 Budi lelah.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Budi ist müde.

4 Intan mendapat sepuluh panekuk.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Intan bekommt zehn Pfannkuchen.

5 Kopi pelanggan itu gratis.

☐ Richtig ☐ Falsch

Bedeutung: Der Kaffee der Kundin ist kostenlos.

L3) WAS GESCHAH ZUERST?

Bringe die Ereignisse in die richtige Reihenfolge.

- ☐ Nenek menelepon pada pagi hari.
- ☐ Bu Rina membuat roti dan kue.
- ☐ Pelanggan mencoba kue.
- ☐ Budi mendapat teh.
- ☐ Bu Rina makan roti dan keju.

L4) VERSTEHE DIE GESCHICHTE

Beantworte die Fragen.

1 Bu Rina bangun jam berapa?

- ☐ A Jam sepuluh
- ☐ B Jam lima

Bedeutung: Um wie viel Uhr steht Frau Rina auf?

2 Siapa menelepon jam enam?

- ☐ A Nenek
- ☐ B Pak Dimas

Bedeutung: Wer ruft um sechs an?

3 Apa yang gratis untuk pelanggan?

- ☐ A Kue
- ☐ B Kopi

Bedeutung: Was ist für die Kundin kostenlos?